

VZOREC POGODBE: Zagovornik načela enakosti si pridržuje pravico sprememb priloženega vzorca pogodbe pred podpisom pogodbe. Končna verzija pogodbe bo vsebovala vsa določila, pogoje in obveznosti Zagovornika načela enakosti in izvajalske organizacije v skladu z veljavno zakonodajo.

REPUBLIKA SLOVENIJA, ZAGOVORNIK NAČELA ENAKOSTI, Železna cesta 16, Ljubljana; ki ga zastopa Miha Lobnik, zagovornik načela enakosti
davčna številka: 55103308
matična številka: 2516217000
številka računa: 01100-6300109972, BIC koda: BCLJSI2X
(v nadaljnjem besedilu: sofinancer)

in

XX, ki ga zastopa **XX**,
davčna številka: **XX**
matična številka: **XX**
številka računa: **XX**
(v nadaljnjem besedilu: izvajalec)

skleneta

**POGODBO št.
o sofinanciranju raziskovalnega projekta »XX« v okviru
Ciljnega raziskovalnega programa »CRP 2019«**

I. UGOTOVITVENE DOLOČBE

1. člen

Pogodbeni stranki ugotavljata, da se ta pogodba sklepa na podlagi:

- Zakona o raziskovalni in razvojni dejavnosti (Uradni list RS, št. 22/06 - uradno prečiščeno besedilo, 61/06 - ZDru 1, 112/07, 9/11, 57/12-ZPOP 1A, 21/18-ZNOrg in 9/19);
- Sklepa o ustanovitvi Javne agencije za raziskovalno dejavnost Republike Slovenije (Uradni list RS, št. 123/03 in 105/10),
- Pravilnika o postopkih (so)financiranja in ocenjevanja ter spremljanju izvajanja raziskovalne dejavnosti (Uradni list RS, št. 52/16 in 79/17);
- Pravilnika o Ciljnih raziskovalnih programih (CRP) (Uradni list RS, št. 43/11 in 6/12);
- Uredbe o normativih in standardih za določanje sredstev za izvajanje raziskovalne dejavnosti, financirane iz Proračuna Republike Slovenije (Uradni list RS, št. 103/2011, 56/2012, 15/2014, 103/15, 27/17 in 9/18);
- Zakona o varstvu pred diskriminacijo (Uradni list RS, št. 33/16 in 21/18 – ZNOrg).

Pogodbeni stranki ugotavljata tudi, da:

- je bil raziskovalni projekt s šifro XY Javne agencije za raziskovalno dejavnost Republike Slovenije (v nadaljnjem besedilu: ARRS), z naslovom »XXXYYY« (v nadaljnjem besedilu: projekt) izbran na podlagi Javnega razpisa za izbiro raziskovalnih projektov Ciljnega raziskovalnega programa »CRP 2019« v letu 2019 (Uradni list RS, št. XX/XX), ki ga je izvedla Javna agencija za raziskovalno dejavnost Republike Slovenije (v nadaljevanju: javni razpis), in Ugotovitvenega sklepa o izboru projektov CRP, št. XX z dne X.X. 2019;
- se projekt sofinancira največ za obdobje X mesecev;
- skupna predvidena vrednost projekta znaša največ X EUR;
- sofinancer po tej pogodbi zagotavlja sofinanciranje projekta največ do 50 % skupne vrednosti projekta, kar znaša največ X EUR; v preostalem deležu, tj. 50 % udeležbe, kar znaša X EUR, sredstva zagotovi ARRS.

II. PREDMET POGODBE

2. člen

Predmet te pogodbe je ureditev medsebojnih pravic, obveznosti in odgovornosti pogodbenih strank glede izvajanja in sofinanciranja raziskovalnega projekta. Natančnejši opis namena in ciljev raziskovalnega projekta, obseg raziskovanja, sredstva in podrobnejša vsebina raziskovalnega projekta ter specifikacija stroškov so prikazani v projektni dokumentaciji, ki jo hrani ARRS, ki je bil nosilec javnega razpisa.

Raziskovalni projekt izvajajo tudi soizvajalci, ki imajo med seboj sklenjen »Dogovor o ureditvi medsebojnih pravic in obveznosti pri izvajanju raziskovalnega projekta«, z dne »x«, ki je sestavni del te pogodbe.¹

Raziskovalni projekt iz 1. člena te pogodbe bo izveden v obdobju od ___ 2019 do ___ 2021.

III. FINANČNA SREDSTVA

3. člen

Izvajalec sofinancerju izstavi e-račun v skladu z zakonom in podzakonskimi predpisi, ki urejajo opravljanje plačilnih storitev za proračunske uporabnike. Izvajalec v e-računu navede tudi številko FEP: _____.

Sofinancer bo opravljene storitve izvršil 30. dan po uradnem prejemu in potrditvi računa s strani skrbnika pogodbe na strani sofinancerja, na transakcijski račun izvajalca št.: _____ odprt pri _____, s proračunske postavke 170003 – Raziskave in ozaveščanje, konto _____.

Rok plačila prične teči naslednji dan po prejemu računa, ki je podlaga za izplačilo. Če zadnji dan roka sovpada z dnem, ko je po zakonu dela prost dan oziroma v plačilnem sistemu TARGET ni opredeljen kot plačilni dan, se za zadnji dan roka šteje naslednji delavnik oziroma naslednji plačilni dan v sistemu TARGET.

V primeru spremembe višine proračunskih sredstev na proračunski postavki ima sofinancer pravico do spremembe višine njegovega deleža sofinanciranja raziskovalnega projekta, ki se uredi z dodatkom k tej pogodbi. Nadaljnje sofinanciranje, kakor tudi morebitne druge spremembe pogodbenih določil, ki bi nastale iz objektivnih razlogov, bosta pogodbeni stranki urejali z dodatkom k tej pogodbi.

IV. NAČIN FINANCIRANJA

4. člen

Sredstva iz prejšnjega člena bo sofinancer izplačal na podlagi potrditve posameznega delnega poročila 30. dan od uradnega prejema ustreznega in popolnega delnega poročila.

Sofinancer zagotovi izvajalcu sredstva, in sicer po naslednji dinamiki:

V letu 2020:

- do X % sredstev, kar znaša XY EUR, ki jih izvajalec prejme po potrditvi prvega delnega poročila. Izvajalec se zavezuje, da bo najkasneje do XXX posredoval prvo delno poročilo z vsemi obveznimi sestavinami.

- do X % sredstev, kar znaša XY EUR, ki ga izvajalec prejme po potrditvi drugega delnega poročila. Izvajalec se zavezuje, da bo najkasneje do XXX posredoval drugo delno poročilo z vsemi obveznimi sestavinami. Obvezna sestavina tega delnega poročila je tudi vsebinsko in finančno poročilo o izvedbi raziskovalnega projekta v letu 2020.

¹ Odstavek se v dejansko pogodbo vključi le, če ima izvajalec tudi soizvajalce.

V letu 2021:

- do X % sredstev, kar znaša XY EUR, ki jih izvajalec prejme po potrditvi tretjega delnega poročila. Izvajalec se zavezuje, da bo najkasneje do XXX posredoval tretje delno poročilo z vsemi obveznimi sestavinami.

- do X % sredstev, kar znaša XY EUR, ki jih izvajalec prejme po potrditvi četrtega delnega poročila. Nadalje se izvajalec zavezuje, da bo najkasneje do XXX posredoval četrto delno poročilo z vsemi obveznimi sestavinami. Obvezna sestavina tega delnega poročila je tudi vsebinsko in finančno poročilo o izvedbi raziskovalnega projekta v letu 2021.

Sredstva, izplačana na podlagi te pogodbe, so namenska sredstva in jih sme izvajalec uporabiti izključno za namen in predmet, ki se financira po tej pogodbi.

Struktura razdelanih stroškov po finančnem načrtu projekta ob realizaciji ne sme odstopati za več kot 20% od predvidene ocenjene vrednosti.

5. člen

Posamezno delno poročilo mora vsebovati:

- zahtevke za izplačilo;
- specifikacija stroškov, ki se nanaša na plačilo opravljenih storitev oz. dobavljenih materialov;
- vsebinsko in finančno poročilo o opravljenem delu;
- dokazila o namenski porabi sredstev (kopije originalnih računov);
- vsebinsko in finančno poročilo o izvedbi raziskovalnega projekta v letu 2020 (samo ob drugem delnem poročilu);
- vsebinsko in finančno poročilo o izvedbi raziskovalnega projekta v letu 2021 (samo ob četrtem delnem poročilu);
- druga pojasnila, poročila ali dokazila o opravljenem delu ali uveljavljenih stroških v skladu z zahtevo sofinancerja.

V kolikor je posamezno delno poročilo, ki ga posreduje izvajalec, nepopolno ali ne vsebuje vseh obveznih prilog, na podlagi katerih bi bilo mogoče podati oceno ustreznosti in popolnosti, ali če je iz njega razvidno, da ni v skladu s projektno dokumentacijo, sofinancer pozove izvajalca, da delno poročilo v roku 30 dni ustrezno dopolni oziroma popravi in mu ga ponovno posreduje.

6. člen

Izvajalec se zavezuje, da bo sofinancerju posredoval s strani odgovorne osebe izvajalca in vodje projekta podpisano končno vsebinsko in finančno poročilo o izvedbi raziskovalnega projekta za celotno obdobje trajanja projekta. Izvajalec bo to poročilo oddal sofinancerju v papirnati in elektronski obliki najkasneje do »x. 2021«, Poleg glavnega besedila bo poročilo vsebovalo tudi povzetek glavnih ugotovitev v obsegu največ 500 besed v slovenskem in angleškem jeziku.

7. člen

Pogodbeni stranki soglašata, da izvajalec po tej pogodbi prenese na sofinancerja vse materialne avtorske pravice iz končnega vsebinskega in finančnega poročila o izvedbi raziskovalnega projekta iz prejšnjega člena, v skladu z Zakonom o avtorskih in sorodnih pravicah (Uradni list RS, št. 16/07 – uradno prečiščeno besedilo, 68/08, 110/13, 56/15 in 63/16 – ZKUASP) in sicer izključno ter vsebinsko, prostorsko in časovno neomejeno, za ves čas njihovega trajanja, razen moralne avtorske pravice, ki ostane avtorjem.

Izvajalec jamči, da je izključni imetnik vseh materialnih avtorskih pravic, ki nastanejo kot posledica izvedbe raziskovalnega projekta, določenega v 1. členu te pogodbe. V nasprotnem primeru je izvajalec sofinancerju odškodninsko odgovoren.

V. PRAVICE IN OBVEZNOSTI POGODBENIH STRANK

8. člen

Izvajalec se zaveže, da bo spremljal porabo sredstev izvajanja pogodbe na ločenem stroškovnem mestu, s čimer je zagotovljena namenska poraba proračunskih sredstev.

Izvajalec se zaveže, da bo izvedel vse aktivnosti raziskovalnega projekta po tej pogodbi strokovno, vestno in kakovostno, v skladu z načelom gospodarne rabe sredstev in veljavno zakonodajo, programom dela in finančnim načrtom za posamezno aktivnost raziskovalnega projekta.

9. člen

V primeru, da izvajalec ugotovi, da v pogodbeno določenem roku oziroma s predračunsko predvidenimi sredstvi ne bo mogel izvesti dogovorjenega raziskovalnega projekta, je dolžan o razlogih za zamudo oziroma nezmožnost izpolnitve pogodbe nemudoma obvestiti sofinancerja.

Sofinancer lahko v primeru iz prvega odstavka tega člena odstopi od pogodbe in zahteva vrnitev že plačanih sredstev po tej pogodbi skupaj s pripadajočimi zakonskimi zamudnimi obrestmi od dneva prejema sredstev dalje ali zahteva naknadno izpolnitev pogodbe in sklene z izvajalcem dodatek k tej pogodbi, s katerim se določijo novi pogoji izpolnitve.

Izvajalec s podpisom te pogodbe prevzame tudi odgovornost za morebitne soizvajalce in podizvajalce, s katerimi vstopi v pravno razmerje v zvezi z izvedbo raziskovalnega projekta.

Sofinancer lahko razveže to pogodbo in zahteva vrnitev že izplačanih sredstev z zakonskimi zamudnimi obrestmi vred od dneva prejema sredstev dalje tudi v primeru, če ugotovi, da izvajalec ne izpolnjuje svojih obveznosti s to pogodbo.

Sofinancer lahko brez obveznosti do izvajalca takoj odstopi od pogodbe, če je seznanjen, da je pristojni državni organ ali sodišče s pravnomočno odločitvijo ugotovilo kršitev delovne, okoljske ali socialne zakonodaje s strani izvajalca ali njegovega morebitnega soizvajalca in podizvajalca. Izvajalec je dolžan pisno obvestiti sofinancerja o ugotovljeni kršitvi najkasneje v roku 5 delovnih dneh od pravnomočnosti odločitve državnega organa ali sodišča o kršitvah delovne, okoljske ali socialne zakonodaje s strani njegovega morebitnega soizvajalca in podizvajalca.

10. člen

Vodja projekta na strani izvajalca je XX. Vodja projekta ureja in koordinira glavne aktivnosti in delitev dela v projektni skupini izvajalca in soizvajalca ter predlaga in nadzira porabo sredstev v skladu s to pogodbo.

Izvajalec in vodja projekta sta odgovorna za realizacijo projekta, v celotnem obsegu, in sicer po fazah ter dinamiki, kot je to določeno v projektni dokumentaciji, ki je priloga k tej pogodbi. Izvajalec se zavezuje, da bodo dela na projektu dokončana v roku, ki je določen v 2. členu te pogodbe.

Skrbnik pogodbe oziroma vsebinski spremljevalec na strani sofinancerja je XX.

11. člen

Na izrecno zahtevo mora izvajalec sofinancerju nemudoma posredovati vso dokumentacijo, povezano z raziskovalnim projektom (npr. finančno, pravno, vsebinsko-programsko). Tudi sicer mora z njim sodelovati in se odzivati na njegove zahteve po dokumentaciji in pojasnilih.

Pogodbene stranki sta soglasni, da lahko sofinancer v primeru kršitve prvega odstavka (kot v primeru molka, ko se zahteva od njega pojasnilo ali dokumentacija) ustavi izplačevanje po tej pogodbi. Če se izvajalec ne odzove tudi na ponovni poziv sofinancerja, lahko sofinancer pogodbo razveže in zahteva vrnitev že plačanih sredstev po tej pogodbi skupaj s pripadajočimi zakonskimi zamudnimi obrestmi od dneva prejema sredstev dalje.

12. člen

Izvajalec je dolžan pri objavah rezultatov raziskovalnega projekta oziroma pri vseh drugih oblikah javnega nastopanja navesti, da so doseženi rezultati nastali v okviru raziskovalnega projekta iz te pogodbe, in da je Zagovornik načela enakosti sofinancer raziskovalnega projekta.

Prav tako se izvajalec zaveže, da bo skrbel za najave dogodkov, povezanih z raziskovalnim projektom, v medijih. V primeru objave logotipov drugih sofinancerjev oziroma sponzorjev je izvajalec dolžan objaviti tudi logotip Zagovornika načela enakosti.

VI. ZAČASNA USTAVITEV IN PRENEHANJE FINANCIRANJA IZVAJANJA PROJEKTA

13. člen

Izvajalec je dolžan sredstva porabiti namensko ob upoštevanju veljavnih predpisov s področja javnih financ in javnega naročanja. Sofinancer si pridržuje pravico, da pri izvajalcu kadarkoli preveri namensko porabo sredstev dodeljenih s to pogodbo.

V kolikor bodo sredstva pri izvajalcu porabljena nenamensko, lahko sofinancer zadrži izplačilo oziroma zahteva vračilo sredstev z zakonitimi zamudnimi obrestmi.

V primeru, da pri izvajanju projekta pride do sprememb, je izvajalec dolžan v roku 15 dni o teh spremembah obvestiti skrbnika pogodbe sofinancerja iz 10. člena te pogodbe, sicer se šteje, da se sredstva uporabljajo nenamensko.

V kolikor posamezno delno poročilo z vsemi obveznimi prilogami ne bo posredovan sofinancerju pravočasno, oziroma projektne aktivnosti ne bodo opravljene v skladu s to pogodbo, lahko sofinancer zadrži izplačilo. Če se nepravilnosti ugotovijo po že izvedenem plačilu, pridobi sofinancer v razmerju do izvajalca pravico do povračila plačanih zneskov in vseh stroškov, ki so v zvezi s tem nastali.

14. člen

Sofinancer si pridržuje pravico, da zniža dogovorjeno plačilo ali enostransko odstopi od te pogodbe pred potekom roka, določenega v 2. členu te pogodbe, če izvajalec:

- svojih obveznosti v znatnem delu ali v celoti ne izpolni pravočasno in na dogovorjen način oziroma je pred iztekom roka za izpolnitev očitno, da jih ne bo izpolnil,
- delo izvaja v nasprotju z dogovorom oziroma navodili sofinancerja,
- dela ne izvaja s potrebno skrbnostjo, ali
- izvršitev dela odstopi komu tretjemu.

Sofinancer si pridržuje pravico, da odstopi od pogodbe pred potekom roka, določenega v 2. členu te pogodbe, če so izčrpana sredstva na ustrezni proračunski postavki.

Pogodbeni stranki lahko pogodbo razdreta tudi sporazumno.

15. člen

Pogodbeni stranki sta soglasni, da je izpolnitev te pogodbe vezana na proračunske zmogljivosti sofinancerja. Če pride do spremembe v proračunu oziroma do proračunskih ukrepov, ki neposredno vplivajo na to pogodbo, sta pogodbeni stranki soglasni, da s sklenitvijo dodatka k pogodbi pogodbo ustrezno spremenita.

16. člen

Ta pogodba je nična, kadar kdo v imenu ali na račun izvajalca predstavniku ali posredniku sofinancerja objubi, ponudi ali da kakšno nedovoljeno korist za:

- pridobitev posla ali
- za sklenitev posla pod ugodnejšimi pogoji ali
- za opustitev dolžnega nadzora nad izvajanjem pogodbenih obveznosti ali

- za drugo ravnanje ali opustitev, s katerim je sofinancerju povzročena škoda ali je omogočena pridobitev nedovoljene koristi predstavniku sofinancerja, izvajalcu ali njegovemu predstavniku, zastopniku, posredniku.

17. člen

Izvajalec izjavlja, da je seznanjen s predpisi, ki urejajo področje varstva osebnih podatkov, da se zavezuje k varovanju osebnih podatkov, za katere je izvedel oziroma bil z njimi seznanjen pri opravljanju dela in da se zaveda, da je kršitev predpisov, ki urejajo področje varstva osebnih podatkov, disciplinsko, kazensko in materialno odgovoren v skladu z delovno-pravno zakonodajo in zakonodajo s področja varstva osebnih podatkov.

VII. OSTALE DOLOČBE

18. člen

Pogodbeni stranki si bosta prizadevali morebitne spore, ki bi nastali iz te pogodbe, reševati sporazumno, v nasprotnem primeru bo spor reševalo stvarno pristojno sodišče v Ljubljani.

19. člen

Glede pravic in dolžnosti sofinancerja in izvajalca, ki niso določene v tej pogodbi, se uporabljajo določila Obligacijskega zakonika (Uradni list RS, št. 97/07 - uradno prečiščeno besedilo).

20. člen

Pogodbeni stranki se zavezujeta druga drugo sproti pisno obveščati o okoliščinah, ki bi lahko vplivale na izvajanje te pogodbe.

Morebitne spremembe pogodbenih določil bosta pogodbeni stranki urejali z dodatkom k tej pogodbi.

Pogodbeni stranki se strinjata, da se dodatka k tej pogodbi ne sklene v primeru spremembe skrbnika pogodbe in/ ali pooblaščenih oseb izvajalca, ampak zadošča pisno obvestilo ene od pogodbenih strank drugi pogodbeni stranki.

21. člen

Pogodbeni stranki izjavljata, da v zvezi s sklenitvijo te pogodbe ali pri njenem izvajanju ni prišlo do storitve oziroma opustitve dejanja, ki predstavlja korupcijo, pri katerem bi kdo v imenu ali na račun druge pogodbene stranke, predstavniku ali posredniku agencije ali drugega organa ali organizacije iz javnega sektorja obljubil, ponudil ali dal kakšno nedovoljeno korist za:

- pridobitev posla ali
- sklenitev posla pod ugodnejšimi pogoji ali
- opustitev dolžnega nadzora nad izvajanjem pogodbenih obveznosti ali - drugo ravnanje ali opustitev, s katerim je organu ali organizaciji iz javnega sektorja povzročena škoda ali je omogočena pridobitev nedovoljene koristi predstavniku, zastopniku oziroma posredniku organa ali organizacije iz javnega sektorja, drugi pogodbeni stranki ali njenemu predstavniku, zastopniku, posredniku.

Sofinancer bo v primeru ugotovitve o domnevnem obstoju dejanskega stanja iz prvega odstavka tega člena ali na podlagi obvestila Komisije za preprečevanje korupcije ali drugih organov, glede njegovega domnevnega nastanka, pričela z ugotavljanjem pogojev ničnosti te pogodbe oziroma z drugimi ukrepi v skladu s predpisi Republike Slovenije.

22. člen

Pogodbeni stranki sta v skladu z veljavno zakonodajo zavezani k varovanju zaupnih podatkov (npr. vsebina potekajočih projektov/programov in njihovih vmesnih poročil), razen javno dostopnih podatkov, do katerih dostopata v postopkih spremljanja, nadzora ali vrednotenja.

Rezultati posameznih aktivnosti raziskovalnega projekta so javni, z omejitvami, določenimi s predpisi, ki urejajo mednarodno sodelovanje, ter s predpisi, ki urejajo varstvo intelektualne lastnine, avtorskih pravic in osebnih podatkov.

23. člen

Za vsa razmerja med pogodbenimi strankami, ki niso posebej določena s to pogodbo, se uporabljajo določbe predpisov iz 1. člena te pogodbe ter pravila, ki veljajo za vse porabnike sredstev proračuna Republike Slovenije.

24. člen

Ta pogodba je sestavljena v (5) petih enakih izvodih, od katerih prejme izvajalec (2) dva izvoda, sofinancer pa (3) tri izvode.

Ta pogodba začne veljati, ko jo podpišeta zakonita zastopnika obeh pogodbenih strank, in velja do izvedbe vseh aktivnosti iz raziskovalnega projekta oz. najdlje do iztega obdobja izvedbe raziskovalnega projekta iz 2. člena te pogodbe.

IZVAJALEC:

«Naziv_organizacije»

«Odgovorna_oseba»

«Naziv_odgovorne_osebe»

SOFINANCER:

ZAGOVORNIK NAČELA ENAKOSTI

Miha Lobnik

zagovornik načela enakosti